

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI

Bruselj, 1.10.2008
COM(2008)613 konč.

Predlog

**UREDBA SVETA**

**o določitvi ribolovnih možnosti in s tem povezanih pogojev za nekatere staleže rib, ki se za leto 2009 uporabljajo v Črnem morju**

Predlog

**UREDBA SVETA**

**o določitvi ribolovnih možnosti in s tem povezanih pogojev za nekatere staleže rib, ki se za leto 2009 uporabljajo v Črnem morju**

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 2371/2002 z dne 20. decembra 2002 o ohranjevanju in trajnostnem izkoriščanju ribolovnih virov v okviru skupne ribiške politike[1] in zlasti člena 20 Uredbe,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 847/1996 z dne 6. maja 1996 o uvedbi dodatnih pogojev za upravljanje celotnih dovoljenih ulovov (TAC) in kvot iz leta v leto[2] ter zlasti člena 2 Uredbe,

ob upoštevanju predloga Komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Člen 4 Uredbe (ES) št. 2371/2002 določa, da Svet sprejme ukrepe, ki so potrebni za zagotovitev dostopa do območij in virov ter trajnostnega opravljanja ribolovnih dejavnosti ob upoštevanju razpoložljivega znanstvenega mnenja in zlasti poročila, ki ga pripravi Znanstveni, tehnični in gospodarski odbor za ribištvo.

(2) Člen 20 Uredbe (ES) št. 2371/2002 predvideva, da Svet določi ribolovne možnosti po ribolovnih območjih ali skupinah ribolovnih območij ter te možnosti dodeli državam članicam.

(3) Da bi zagotovili učinkovito upravljanje ribolovnih možnosti, je treba določiti posebne pogoje za ribolovne dejavnosti.

(4) Člen 3 Uredbe (ES) št. 2371/2002 določa opredelitve pojmov, pomembne za dodelitev ribolovnih možnosti.

(5) V skladu s členom 2 Uredbe Sveta (ES) št. 847/96 je treba opredeliti staleže, za katere veljajo različni tam določeni ukrepi.

(6) Da bi prispevali k ohranjanju staležev rib, je treba v letu 2009 izvesti nekatere dopolnilne ukrepe glede tehničnih pogojev za ribolov.

---

[1] UL L 358, 31.12.2002, str. 59.
[2] UL L 115, 9.5.1996, str. 3.

(7) Uporaba ribolovnih možnosti mora biti v skladu z zadevno zakonodajo Skupnosti, zlasti z Uredbo Sveta (EGS) št. 2847/93 z dne 12. oktobra 1993 o oblikovanju nadzornega sistema na področju skupne ribiške politike[3] in Uredbo Sveta (ES) št. 850/98 z dne 30. marca 1998 za ohranjanje ribolovnih virov s tehničnimi ukrepi za varovanje nedoraslih morskih organizmov[4].

(8) Glede na to, da so se v eni državi članici pred začetkom veljavnosti te uredbe za lov romba običajno uporabljale mreže z mrežnim očesom, manjšim od 400 mm, in da bi omogočili ustrezno prilagoditev tehničnim ukrepom iz te uredbe, lahko plovila, ki plujejo pod zastavo te države članice, za lov romba uporabljajo mreže z mrežnim očesom, ki ni manjše od 360 mm.

(9) Da bi zagotovili ustrezno izvrševanje in nadzor, je treba velikost mrežnega očesa izmeriti v skladu z Uredbo Komisije (ES) št. 517/2008 z dne 10. junija 2008 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje Uredbe Sveta (ES) št. 850/98 v zvezi z določanjem velikosti mrežnega očesa in ocenjevanjem debeline vrvice ribiških mrež[5].

(10) Zaradi nujnih razlogov je treba odobriti izjemo od roka šestih tednov iz odstavka I(3) Protokola o vlogi nacionalnih parlamentov v Evropski uniji, ki je priložen Pogodbi o Evropski uniji in pogodbam o ustanovitvi Evropskih skupnosti –

SPREJEL NASLEDNJO UREDBO:

# POGLAVJE I
# Vsebina, področje uporabe in opredelitev pojmov

*Člen 1*
***Vsebina***

Ta uredba določa ribolovne možnosti za leto 2009 za nekatere staleže rib v Črnem morju in s tem povezane pogoje, pod katerimi je mogoče te ribolovne možnosti uporabljati.

*Člen 2*
***Področje uporabe***

1. Ta uredba se uporablja za ribiška plovila Skupnosti (plovila Skupnosti), ki delujejo v Črnem morju.

2. Z odstopanjem od odstavka 1 se ta uredba ne uporablja za ribolovne dejavnosti, ki se izvajajo izključno za namen znanstvenih raziskav ter se izvajajo z dovoljenjem in pod nadzorom zadevne države članice ter o katerih sta vnaprej obveščeni Komisija in država članica, v vodah katere se raziskava izvaja.

---

[3] UL L 261, 20.10.1993, str. 1.
[4] UL L 125, 27.4.1998, str. 1.
[5] UL L 151, 11.6.2008, str. 5.

*Člen 3*
***Opredelitev pojmov***

Poleg opredelitev iz člena 3 Uredbe (ES) št. 2371/2002 se v tej uredbi uporabljajo naslednje opredelitve:

(a) „GFCM“ pomeni Generalna komisija za ribištvo v Sredozemlju;

(b) „Črno morje“ pomeni zemljepisno podobmočje GFCM, kot je opredeljeno v Resoluciji GFCM/31/2007/2;

(c) „celotni dovoljeni ulov (TAC)“ pomeni količino, ki jo je mogoče naloviti iz posameznega staleža vsako leto;

(d) „kvota“ pomeni delež celotnega dovoljenega ulova, dodeljenega Skupnosti, državi članici ali tretji državi.

# POGLAVJE II
# Ribolovne možnosti in s tem povezani pogoji

*Člen 4*
***Omejitve ulova in dodelitve***

Omejitve ulova, dodelitve teh omejitev državam članicam in veljavni dodatni pogoji v skladu s členom 2 Uredbe (ES) št. 847/96 so določeni v Prilogi I k tej uredbi.

*Člen 5*
***Posebne določbe o dodelitvah***

Dodelitev omejitev ulova državam članicam, določena v Prilogi I, ne posega v:

(1) izmenjave v skladu s členom 20(5) Uredbe (ES) št. 2371/2002;

(2) ponovne dodelitve na podlagi člena 21(4), člena 23(1) in člena 32(2) Uredbe (EGS) št. 2847/93 in drugega pododstavka člena 23(4) Uredbe (ES) št. 2371/2002;

(3) dodatna iztovarjanja, dovoljena na podlagi člena 3 Uredbe (ES) št. 847/96;

(4) odbitke na podlagi člena 5 Uredbe (ES) št. 847/96 in prvega pododstavka člena 23(4) Uredbe (ES) št. 2371/2002.

*Člen 6*
***Pogoji za ulov in prilov***

1. Ribe iz staležev, za katere so določene omejitve ulova, se smejo obdržati na krovu ali iztovarjati le, kadar jih ulovijo ribiška plovila države članice, ki ima kvoto in ta kvota ni izčrpana.

2. Vsi iztovori se vštevajo v kvoto ali, če delež Skupnosti ni razdeljen med države članice s kvotami, v delež Skupnosti.

*Člen 7*
***Prehodni tehnični ukrepi***

Prehodni tehnični ukrepi so določeni v Prilogi II.

# POGLAVJE III
# Končne določbe

*Člen 8*
***Pošiljanje podatkov***

Kadar države članice na podlagi člena 15(1) Uredbe (EGS) št. 2847/93 pošljejo Komisiji podatke o iztovoru količin ujetih staležev, uporabijo kode staležev, določene v Prilogi I k tej uredbi.

*Člen 9*
***Začetek veljavnosti***

Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 1. januarja 2009.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju,

*Za Svet*
*Predsednik*

## PRILOGA I

### Omejitve ulova in s tem povezani pogoji za letno upravljanje omejitev ulova, ki veljajo za plovila Skupnosti na območjih, za katera so bile določene omejitve ulova

V naslednjih razpredelnicah so določeni celotni dovoljeni ulovi in kvote (v tonah žive teže, razen če ni določeno drugače) po staležu, dodelitve državam članicam in s tem povezani pogoji za letno upravljanje kvot.

Za vsako območje so staleži rib navedeni po abecednem redu latinskih imen vrste. Za namene teh razpredelnic so uporabljene kode za različne vrste, in sicer:

| Znanstveno ime | Koda Alpha-3 | Domače ime |
|---|---|---|
| *Psetta maxima* | TUR | romb |
| *Sprattus sprattus* | SPR | papalina |

| Vrsta: | romb<br>*Psetta maxima* | Cona: Črno morje |
|---|---|---|
| Bolgarija | 50 | Previdnostni TAC<br>Člen 3 Uredbe (ES) št. 847/96 se ne uporablja.<br>Člen 4 Uredbe (ES) št. 847/96 se ne uporablja.<br>Uporablja se člen 5 Uredbe (ES) št. 847/96. |
| Romunija | 50 | |
| ES | 100 | |
| TAC | Ni pomembno. | |

| Vrsta: | papalina<br>*Sprattus sprattus* | Cona: Črno morje |
|---|---|---|
| ES | 12750 (1) | Previdnostni TAC<br>Uporablja se člen 3 Uredbe (ES) št. 847/96.<br>Člen 4 Uredbe (ES) št. 847/96 se ne uporablja.<br>Uporablja se člen 5 Uredbe (ES) št. 847/96. |
| TAC | Ni pomembno. | |

(1) Loviti jo smejo le plovila, ki plujejo pod zastavo Bolgarije ali Romunije.

## PRILOGA II

## PREHODNI TEHNIČNI UKREPI

1. Od 15. aprila do 15. junija so prepovedane vse ribolovne dejavnosti na romba v vodah Skupnosti na Črnem morju.

2. Najmanjša zakonita velikost mrežnega očesa pri pridnenih mrežah, ki se uporabljajo za lov romba, je 400 mm.

   V državi članici, v kateri je bila pred začetkom veljavnosti te uredbe najmanjša zakonita velikost mrežnega očesa pri pridnenih mrežah, ki se uporabljajo za lov romba, manjša od 400 mm, se lahko za lov romba uporabljajo mreže z mrežnim očesom, ki ni manjše od 360 mm. Zadevna država članica pa zagotovi, da do konca leta 2009 največ 40 % vseh ribiških plovil, ki smejo loviti romba s pridnenimi mrežami, še vedno uporablja mreže z mrežnim očesom, ki je manjše od 400 mm.

3. Velikost mrežnega očesa se izmeri v skladu z Uredbo Komisije (ES) št. 517/2008 z dne 10. junija 2008, ki med drugim določa podrobna pravila, ki so pomembna pri določanju velikosti mrežnega očesa.

4. Najmanjša velikost za iztovarjanje romba je 45 cm celotne dolžine, merjene v skladu s členom 18 Uredbe (ES) št. 850/98.